



Euroopa Liidu  
Nõukogu

Brüssel, 23. november 2023  
(OR. en)

15312/23

DENLEG 54  
PESTICIDE 60  
AGRILEG 288

## SAATEMÄRKUSED

---

Saatja: Euroopa Komisjon

Kättesaamise  
kuupäev: 9. november 2023

Saaja: Nõukogu peasekretariaat

---

Komisjoni dok nr: D087773/4

---

Teema: KOMISJONI MÄÄRUS (EL) .../..., XXX, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 396/2005 II ja V lisa seoses teatavates toodetes või nende pinnal esinevate dietofenkarbi, fenoksükarbi, flutriafooli ja pentsükurooni jääkide piirnormidega

---

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument D087773/4.

Lisatud: D087773/4

Brüssel, **XXX**  
PLAN/2023/194  
(POOL/E4/2023/194/194-EN.docx)  
D087773/04  
[...] (2023) **XXX** draft

**KOMISJONI MÄÄRUS (EL) .../...,**

**XXX,**

**millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 396/2005 II ja V lisa seoses teatavates toodetes või nende pinnal esinevate dietofenkarbi, fenoksükarbi, flutriafooli ja pentsükurooni jääkide piirnormidega**

(EMPs kohaldatav tekst)

## KOMISJONI MÄÄRUS (EL) .../...,

**XXX,**

**millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 396/2005 II ja V lisa seoses teatavates toodetes või nende pinnal esinevate dietofenkarbi, fenoksükarbi, flutriafooli ja pentsükurooni jääkide piirnormidega**

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 23. veebruari 2005. aasta määrust (EÜ) nr 396/2005 taimses ja loomses toidus ja söödas või nende pinnal esinevate pestitsiidide jääkide piirnormide ja nõukogu direktiivi 91/414/EMÜ muutmise kohta,<sup>1</sup> eriti selle artikli 14 lõike 1 punkti a ja artikli 18 lõike 1 punkti b,

ning arvestades järgmist:

- (1) Dietofenkarbi, fenoksükarbi, flutriafooli ja pentsükurooni jääkide piirnormid on sätestatud määruse (EÜ) nr 396/2005 II lisas.
- (2) Toimeaine dietofenkarbi heakskiit aegus 31. mail 2021 ja heakskiidu pikendamise taotlust ei ole esitatud. Kõik kõnealust toimeainet sisaldavate taimekaitsevahendite load on kehtetuks tunnistatud.
- (3) Banaanides ja nende pinnal esinevate dietofenkarbi jääkide piirnorm vastab impordi puhul kohaldatavale piirnormile ja on sellisena tarbijatele ohutu<sup>2</sup>. Seepärast tuleks kõnealune jääkide piirnorm kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 3 lõike 2 punktiga g ja artikli 14 lõike 2 punktiga e kõnealuse määruse II lissasse alles jätta.
- (4) Pirnides, veiniviinamarjades, tomatites ja baklažaanides ning nende pinnal esinevate dietofenkarbi jääkide kehtivad piirnormid põhinesid liidus järgitavatel kasutusviisidel. Tulenevalt kõnealuse aine nende kasutusviiside lubade tühistamisest on kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artikliga 17 koostoimes kõnealuse määruse artikli 14 lõike 1 punktiga a asjakohane kõnealused dietofenkarbi jääkide piirnormid määruse (EÜ) nr 396/2005 II lisast välja jätta. Seepärast tuleks määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 18 lõike 1 punkti b kohaselt kõnealuse määruse II lisas nende toodete puhul kehtestada jääkide piirnormiks määramispiir. Kuna need jääkide piirnormid jäetakse välja, puudub vajadus täiendava teabe järele ning seepärast tuleks välja jätta vastavad joonealused märkused, milles osutatakse puudulikule teabele jäägikatsete kohta pirnide ja veiniviinamarjade puhul ning säilivuse kohta pirnide, veiniviinamarjade, tomatite ja baklažaanide puhul.
- (5) Toimeaine fenoksükarbi heakskiit aegus 31. mail 2021 ja selle pikendamiseks ei ole taotlust esitatud. Kõik kõnealust toimeainet sisaldavate taimekaitsevahendite load on kehtetuks tunnistatud.

<sup>1</sup> ELT L 70, 16.3.2005, lk 1.

<sup>2</sup> Euroopa Toiduohutusamet (EFSA), „Reasoned opinion on the setting of import tolerance for diethofencarb in bananas“; EFSA Journal 2016;14(9):4576.

- (6) Pekanipähklites, kreeka pähklites, õuntes, pirnides, küdooniates, astelpihlaka viljades, nisperodes, virsikutes, ploomides, lauaviinamarjades, veiniviinamarjades, lauaoliivides ja õli tootmiseks ettenähtud oliivides ja nende pinna esinevate fenoksükarbi jääkide kehtivad piirnormid põhinesid liidus järgitavatel kasutusviisidel. Tulenevalt kõnealuse aine nende kasutusviiside lubade tühistamisest on kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artikliga 17 koostoimes kõnealuse määruse artikli 14 lõike 1 punktiga a asjakohane kõnealused fenoksükarbi jääkide piirnormid määruse (EÜ) nr 396/2005 II lisast välja jätta. Seepärast tuleks määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 18 lõike 1 punkti b kohaselt kõnealuse määruse V lisas nende toodete puhul kehtestada jääkide piirnormiks määramispiir. Kuna need jääkide piirnormid jäetakse välja, puudub vajadus täiendava teabe järele ning seepärast tuleks välja jätta vastav joonealune märkus, milles osutatakse puudulikule teabele jäägikatsete kohta lauaoliivide puhul.
- (7) Toimeaine flutriasooli heakskiit lõppes 31. mail 2021. Komisjoni rakendusmääruse (EL) 2021/726<sup>3</sup> kohaselt oli esitatud taotlus selle heakskiidu pikendamiseks, kuid taotleja seda enam ei toetanud. Kõik kõnealust toimeainet sisaldavate taimekaitsevahendite load on kehtetuks tunnistatud.
- (8) Lauaviinamarjades, banaanides, tomatites, harilikes paprikates, salatites, maapähklites, rapsiseemnetes, sojaubades, puuvillaseemnetes, sorgos, nusus ja kohviubades ning nende pinnal esinevate flutriafooli jääkide piirnormid põhinevad *codex alimentarius*'es esitatud jääkide piirnormidel on sellisena tarbijatele ohutud<sup>4,5</sup>. Seepärast tuleks kõnealused jääkide piirnormid kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 3 lõike 2 punktiga e ja artikli 14 lõike 2 punktiga e kehtima jätta.
- (9) Suhkrupeedi juurtes ja nende pinnal esinevate flutriafooli jääkide piirnorm põhineb liidus järgitaval kõnealuse aine kasutusviisil, mis ei ole enam lubatud. Kuid ka *codex alimentarius*'es selle toote puhul esitatud jääkide piirnorm on tarbijatele ohutu<sup>5</sup>. Seepärast tuleks kõnealust jääkide piirnormi kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 3 lõike 2 punktiga e ja artikli 14 lõike 2 punktiga e kõnealuse määruse II lisas vähendada nii, et see oleks vastav *codex alimentarius*'es esitatud jääkide piirnorm.
- (10) Õuntes, pirnides, küdooniates, astelpihlaka viljades, nisperodes, (magusates) kirssides, virsikutes, ploomides, veiniviinamarjades, maasikates, söödava koorega kõrvitsalistes, mittesöödava koorega kõrvitsalistes ja humalas ning nende pinnal esinevate flutriafooli jääkide piirnormid põhinevad impordi puhul kohaldatavatel piirnormidel ja on sellisena tarbijatele ohutud<sup>4,6,7,8,9</sup>. Seepärast tuleks kõnealused jääkide piirnormide väärtused kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 3 lõike 2 punktiga g ja artikli 14 lõike 2 punktiga e kehtima jätta.

<sup>3</sup> ELT L 155, 5.5.2021, lk 20.

<sup>4</sup> Euroopa Toiduohutusamet (EFSA), „Reasoned opinion on the review of the existing maximum residue levels (MRLs) for flutriafol according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005“, EFSA Journal 2014;12(5):3687.

<sup>5</sup> Euroopa Toiduohutusamet (EFSA), „Scientific support for preparing an EU position in the 48th Session of the Codex Committee on Pesticide Residues (CCPR)“, EFSA Journal 2016;14(8):4571.

<sup>6</sup> Euroopa Toiduohutusamet (EFSA), „Reasoned opinion on the setting of import tolerance for flutriafol in strawberries“, EFSA Journal 2016;14(3):4427.

<sup>7</sup> Euroopa Toiduohutusamet (EFSA), „Reasoned opinion on the setting of import tolerance for flutriafol in cucurbits with edible peel“, EFSA Journal 2016;14(9):4577.

<sup>8</sup> Euroopa Toiduohutusamet (EFSA), „Reasoned opinion on the evaluation of confirmatory data following the Article 12 MRL review and setting of an import tolerance for flutriafol in cucurbits (inedible peel)“, EFSA Journal 2020;18(12):6315.

<sup>9</sup> Euroopa Toiduohutusamet (EFSA), „Reasoned opinion on the setting of import tolerance for flutriafol in hops“, EFSA Journal 2017;15(7):4875.

- (11) Söögipeetides, sinepiseemnetes, põldtudra seemnetes, riisis ja rukkis või nende pinnal esinevate flutriafooli jääkide piirnormid põhinesid liidus järgitavatel kasutusviisidel. Tulenevalt kõnealuse aine nende kasutusviiside lubade tühistamisest on kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artikliga 17 koostoimes kõnealuse määruse artikli 14 lõike 1 punktiga a asjakohane kõnealused flutriafooli jääkide piirnormid määruse (EÜ) nr 396/2005 II lisast välja jätta. Seepärast tuleks määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 18 lõike 1 punkti b kohaselt kõnealuse määruse II lisas nende toodete puhul kehtestada jääkide piirnormiks määramispiir.
- (12) Toimeaine pentsükurooni heakskiit aegus 31. mail 2021 ja selle pikendamiseks ei ole taotlust esitatud. Kõik pentsükurooni sisaldavate taimekaitsevahendite load on kehtetuks tunnistatud. Seega on kooskõlas määruse (EÜ) nr 396/2005 artikliga 17 koostoimes kõnealuse määruse artikli 14 lõike 1 punktiga a asjakohane jätta määruse (EÜ) nr 396/2005 II lisast välja selle aine kohta kehtestatud jääkide piirnormid. Seepärast tuleks määruse (EÜ) nr 396/2005 artikli 18 lõike 1 punkti b kohaselt kõnealuse määruse V lisas kõigi toodete puhul kehtestada jääkide piirnormiks määramispiir.
- (13) Komisjon pidas teatavate määramispiiride kohandamise küsimuses nõu Euroopa Liidu pestitsiidijääkide referentlaboritega. Kõigi käesoleva määrusega hõlmatud toimeainete puhul pakkusid laborid välja tootepõhised määramispiirid, mida on võimalik analüütiliselt saavutada.
- (14) Jääkide uute piirnormide suhtes on Maailma Kaubandusorganisatsiooni vahendusel konsulteeritud liidu kaubanduspartneritega ja nende märkusi on arvesse võetud.
- (15) Seepärast tuleks määrust (EÜ) nr 396/2005 vastavalt muuta.
- (16) Et võimaldada toodete tavapärasel turustamisel, töötlemisel ja tarbimisel, tuleks käesoleva määrusega ette näha üleminekukord toodete suhtes, mis on toodetud enne jääkide piirnormide muutmist ja mille kohta on olemas teave, et kõrgetasemeline tarbijakaitse on tagatud.
- (17) Jääkide uute piirnormide jõustumisele peaks eelnema piisav ajavahemik, mille jooksul liikmesriigid, kolmandad riigid ja toidukäitlejad saaksid kohaneda asjaomaste piirnormide muutmistest tulenevate uute nõuetega.
- (18) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas alalise taime-, looma-, toidu- ja söödakomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

#### *Artikkel 1*

Määruse (EÜ) nr 396/2005 II ja V lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse lisale.

#### *Artikkel 2*

Määruse (EÜ) nr 396/2005 kohaldamist kujul, nagu see kehtis enne selle muutmist käesoleva määrusega, jätkatakse nende toodete suhtes, mis on toodetud liidus või imporditud liitu enne [väljaannete talitus, palun sisestada kuupäev – kuus kuud pärast käesoleva määruse jõustumist].

*Artikkel 3*

Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Seda kohaldatakse alates ... [*väljaannete talitus, palun sisestada kuupäev – kuus kuud pärast käesoleva määruse jõustumist*].

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõigis liikmesriikides.

Brüssel,

*Komisjoni nimel*  
*president*  
*Ursula VON DER LEYEN*